

Dodatek

Číslo smlouvy poskytovatele:

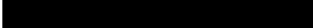
Číslo smlouvy objednatele: 1574D1/2018/IT


Dodatek č. 1 ke smlouvě o poskytování služeb technické podpory provozu a rozvoje informačních technologií

Smluvní strany

Statutární město Ostrava
Prokešovo náměstí 8
729 30 Ostrava
zastoupené náměstkyní primátora
Mgr. Kateřinou Šebestovou

DATAK, s.r.o.
Ovčárecká 1452
280 02 Kolín V
zastoupená jednatelem
Tomášem Plajnerem

IČO: 00845451
DIČ: CZ00845451 (plátce DPH)
Peněžní ústav: Česká spořitelna a.s.,
okresní pobočka Ostrava
Číslo účtu: 

IČO: 62968203
DIČ: CZ62968203 (plátce DPH)
Peněžní ústav: Fio banka a.s.,
pobočka Kolín
Číslo účtu: 

dále jen **objednatel**

dále jen **poskytovatel**

se dohodly na uzavření dodatku č.1 (dále jen „dodatek“) ke smlouvě o poskytování služeb technické podpory provozu a rozvoje informačních technologií vedené u objednatele pod č. 1574/2015/IT, ze dne 29. 05. 2015 (dále jen „smlouva“).

čl. I. Předmět dodatku

Smluvní strany se dohodly na těchto změnách smlouvy:

1. „Čl. XII. Závěrečná ujednání“ smlouvy se mění na „čl. XII. Ochrana osobních údajů“ v následujícím znění:

1. Smluvní strany jsou si vědomy toho, že v rámci plnění závazků z této smlouvy může dojít k tzv. zpracování osobních údajů ve smyslu Nařízení Evropského parlamentu a Rady (EU) 2016/679 o ochraně fyzických osob v souvislosti se zpracováním osobních údajů a o volném pohybu těchto údajů a o zrušení směrnice 95/46/ES (dále jen „obecné nařízení“), a to pouze a zpravidla v rozsahu, kdy objednatel osobní údaje poskytovateli zpřístupní přenosem a poskytovatel na osobní údaje pouze a zpravidla nahlédne, bude-li to nezbytné pro řádné plnění závazků této smlouvy a nebude-li možné se tzv. zpracování osobních údajů v uvedeném rozsahu vyhnout. Smluvní strany jsou si vědomy toho, že předmětem této smlouvy, viz čl. III. primárně není zpracování osobních údajů dle obecného nařízení, tj. zejména shromáždění, zaznamenání,

Dodatek

uspořádání, strukturování, uložení, přizpůsobení nebo pozměnění, vyhledání, použití, šíření nebo jakékoliv jiné zpřístupnění, seřazení či zkombinování, omezení, výmaz nebo zničení.

2. Smluvní strany jsou si vědomy toho, že ve smyslu čl. XV., odst. 1., této smlouvy, plní objednatel roli tzv. správce osobních údajů, a poskytovatel roli tzv. zpracovatele osobních údajů.
3. Objednatel, tj. správce osobních údajů, pověřuje tímto poskytovatele, tj. zpracovatele osobních údajů, zpracováním osobních údajů ve smyslu citace čl. XV., odst. 1., této smlouvy, přičemž:
 - a) předmětem zpracování osobních údajů jsou osobní údaje vyskytující se v IS pro evidenci psů oddělení útulku pro psy MMO správce osobních údajů;
 - b) dobou trvání zpracování osobních údajů je doba účinnosti této smlouvy;
 - c) povahou zpracování osobních údajů je náhled na osobní údaje správce osobních údajů v souvislosti s plněním závazků této smlouvy, viz čl. III.;
 - d) účelem zpracování osobních údajů, v rozsahu náhledu na osobní údaje správce osobních údajů, je plnění závazků této Smlouvy, viz čl. III.;
 - e) typem zpracovávaných osobních údajů jsou zpravidla identifikační, adresní, popisné a případně jiné osobní údaje subjektů údajů;
 - f) kategorií subjektů údajů jsou zpravidla fyzické osoby, které jsou ve vztahu se správcem osobních údajů.
4. Objednatel, tj. správce osobních údajů, se zavazuje dodržovat veškeré povinnosti, které jsou mu kladeny v souvislosti se zpracováním osobních údajů dle obecného nařízení.
5. Objednatel (tj. správce osobních údajů), se zavazuje vůči poskytovateli (tj. zpracovatel osobních údajů), vydávat a dokladovat pokyny, které budou definovat, případně upřesňovat způsob zpracování osobních údajů uvedený v čl. XV., odst. 1., této smlouvy, v souladu s obecným nařízením.
6. Správce osobních údajů touto smlouvou povoluje zpracovateli osobních údajů zapojit do zpracování dalšího zpracovatele za podmínky, že zapojení takového dalšího zpracovatele vždy podléhá předchozímu písemnému souhlasu ze strany objednatele. Souhlasy dle tohoto ustanovení smlouvy bude poskytovat Magistrát města Ostravy prostřednictvím vedoucí odboru projektů IT služeb a outsourcingu Magistrátu města Ostravy.
7. Poskytovatel, tj. zpracovatel osobních údajů, se zavazuje:
 - a) dodržovat veškeré povinnosti, které jsou mu kladeny v souvislosti se zpracováním osobních údajů ve smyslu obecného nařízení, a to s přihlédnutím k povaze a účelu zpracování osobních údajů, dle čl. XV., odst. 3., písm. c) a d), této smlouvy;
 - b) zpracovávat osobní údaje na základě doložených pokynů správce osobních údajů dle čl. XV., odst. 5., této smlouvy, včetně otázek předání osobních údajů do třetí země nebo mezinárodní organizaci ve smyslu obecného nařízení, pokud mu toto zpracování již neukládá právo Unie nebo právní řád České republiky. V takovém případě zpracovatel osobních údajů informuje správce osobních údajů o tomto právním požadavku před zpracováním osobních údajů, ledaže by tyto právní předpisy toto informování zakazovaly z důležitých důvodů veřejného zájmu;
 - c) zajistit, aby se osoby zpracovatele osobních údajů oprávněné zpracovávat osobní údaje zavázaly k mlčenlivosti nebo aby se na ně vztahovala zákonná povinnost mlčenlivosti o osobních údajích a o bezpečnostních opatřeních, jejichž zveřejnění by ohrozilo zabezpečení osobních údajů, včetně povinnosti zachovat tuto mlčenlivost i po skončení zaměstnání nebo příslušných prací;
 - d) přijmout všechna nezbytná a přiměřená opatření požadovaná platnými právními předpisy a čl. 32 obecného nařízení, a to vzhledem k povaze a účelu zpracování osobních údajů, dle čl. XV., odst. 3., písm. c) a d), této smlouvy. Poskytovatel je povinen vyjma odkazovaného zajistit vhodná technicko - organizační opatření, aby zajistil úroveň zabezpečení odpovídající daným rizikům, vždy však zejména

Dodatek

- přistupovat k síti objednatele prostřednictvím VPN z důvěryhodných koncových zařízení, na nichž je implementována a aktualizována ochrana proti škodlivému kódu a provozována aktualizovaná podporovaná verze operačního systému
 - přistupovat k technickým prostředkům a IS objednatele výhradně prostřednictvím oprávněných osob poskytovatele a účtů, jejichž seznam je pravidelně aktualizován
 - přistupovat k technickým prostředkům objednatele pouze za přesně vymezeným účelem a na dobu nezbytně nutnou k naplnění vymezeného účelu, a to na základě pokynu objednatele předaných prostřednictvím komunikačních kanálů dle Přílohy č. 1 smlouvy. Realizace přístupu musí být vždy zaznamenána písemně
 - realizovat zásah v rozsahu pokynu objednatele a o rozsahu zásahu vždy informovat poskytovatele (obvykle formou emailu);
- e) zpracovatel zapojí do zpracování dalšího zpracovatele za splnění podmínky uvedené v čl. XV., odst. 6. této smlouvy;
- f) informovat neprodleně správce osobních údajů v případě, že podle názoru zpracovatele osobních údajů určitý pokyn správce osobních údajů porušuje obecné nařízení nebo jiné předpisy Unie nebo vnitrostátních právních předpisů týkající se ochrany osobních údajů;
- g) poskytovat správci důslednou a včasnou součinnost při zajišťování souladu zpracování osobních údajů dle obecného nařízení

2. „čl. XV. Závěrečná ujednání“ se nově označuje jako „čl. XVI. Závěrečná ujednání“

čl. II. Závěrečná ustanovení

1. Ostatní ustanovení smlouvy zůstávají nezměněna.
2. Smluvní strany prohlašují, že souhlasí se všemi ustanoveními tohoto dodatku, což stvrzují svými podpisy.
3. Tento dodatek se stává nedílnou součástí smlouvy.
4. Tento dodatek je vyhotoven ve třech stejnopisech s platností originálu podepsaných oprávněnými zástupci smluvních stran, přičemž objednatel obdrží dvě a poskytovatel jedno vyhotovení.
5. Tento dodatek nabývá účinnosti dnem jeho uveřejnění v celostátním Registru smluv podle zákona č. 340/2015 Sb., o zvláštních podmínkách účinnosti některých smluv, uveřejňování těchto smluv a o registru smluv (zákon o registru smluv), ve znění pozdějších předpisů. Uveřejnění v Registru smluv provede objednatel.
6. Doložka platnosti právního jednání dle § 41 zákona č. 128/2000 Sb., o obcích (obecní zřízení) ve znění pozdějších předpisů: O uzavření tohoto dodatku rozhodla rada města usnesením č. 09360/RM1418/129 ze dne 05. 06. 2018.

Za objednatele

Datum: _____

Místo: _____

zmocněnec Mgr. Kateřina Šebestová
náměstkyně primátora

Za poskytovatele

Datum: _____

Místo: _____

Tomáš Plajner
jednatel